

佳壇台語基督長老教會
Taiwanese Presbyterian Church of Northern Jersey
Presbyterian Church, USA



地址 Address : 343 East Cedar St, Livingston, NJ 07039
電郵 Email : tpcnj2021@gmail.com
網址 Website : <https://www.tpcnj.us/>
視訊 Link : <https://meet.google.com/cjx-tqpb-wvz>



聚會及活動

主日

禮拜

9:30 AM

成人主日學

11:00 AM & 2/7 - 4/24 週一 8:00 PM - 9:00 PM

週二查經團契

週二

10:30 AM - 12:00 PM

週三晚禱

週三

8:00 PM - 8:30 PM

2022年4月3日（大齋期第5主日）
主日禮拜

Sunday Worship Service, April 3, 2022
(5th Sunday in Lent) 9:30 AM
(視訊: meet.google.com/cjx-tqpb-wvz)

信眾聚集敬拜、恭候上帝的話語
We Gather to Worship God and Wait for the Word of God

序樂 Prelude
歡迎 Welcome
宣召 Call to Worship

司琴：黃春鳳
-林興隆牧師
司會：張美珠

(請起立)

聖詩 Hymn #384 「主講，若欲做我學生」 -會眾

1. 主講，「若欲做我學生，奔你十架隨我進前；甘心樂意奔你十架，誠實謙卑的心來隨。」
2. 奔你十架無嫌重擔，主欲幫助壯你的膽；奔你十架毋免驚惶，主的氣力扶持軟弱。
3. 莫驚見謫奔你十架，將你愚慧、驕傲放下；看你的主攏無推辭，十字架頂甘願受死。
4. 奔你十架勇敢無驚，得主氣力危險平定；卡贏墳墓死失權勢，導你直到平安祖家。
5. 隨主基督奔你十架，到你臨終毋通放下；只有奔伊十架的人，通得榮光冕旒向望。
(請坐下)

啟應文：以賽亞 53 (台語聖經 第 809 頁) -會眾

啟: 咱所聽見的，有是誰信啊？耶和華的手向是誰顯明啊？

應: 因為伊佇伊的面前生長親像茁茁的茅，亦親像根發佇乾地。伊無好形狀無威儀；咱看見伊亦無好形容，通互咱欣慕伊。

啟: 伊受看輕，互人放揀；受多多苦痛，常常抵著憂悶。伊受看輕，親像互人掩面毋看的一樣；咱亦無尊重伊。

應: 伊實在擔當咱的憂悶，背咱的苦痛；總是咱掠做伊受責罰，互上帝拍，閣受苦楚。

啟: 若是伊為著咱的過失受傷，為著咱的罪過受害。伊擔當刑罰，咱得著平安；伊受鞭拍，咱得著醫好。

應: 咱攏親像羊迷路；逐人行家己的偏路；耶和華互咱眾人的罪攏歸佇伊身上。

啟: 伊受壓迫抵著艱苦，猶久無開嘴；伊親像羊仔牽到受割的地，閣親像羊佇剪毛的人的面前無出聲，伊亦按呢無開嘴。

應: 伊對壓迫及審判，受取去，佇伊的世代，是誰想著伊對活人的地受剪除？抑是因為我的百姓

的罪過受拍啊？

啟: 伊雖然無行強暴，嘴也無有詭詐，猶久佇伊的死及歹人同墓；也及富人相及。

應: 總是耶和華歡喜損害伊，互伊受苦痛。伊的活命做贖罪的祭。彼時伊欲看見後裔，閣加添歲壽。耶和華所歡喜的事欲佇伊的手中亨通。

啟: 伊欲看見本身勞苦的效果，就心滿意足。我義的奴僕欲用伊的知識互多多人得著稱做義；也伊欲擔當 in 的罪過。

應: 所以，我欲互伊及坐高位者分份額，及強猛者分所搶的物。因為伊放揀生命到死；伊也列佇罪犯的中間。總是伊擔當多人的罪，閣替罪犯祈禱。

讚美、感謝 Prayer

司會：張美珠

悔罪祈禱 Prayer of Confession

(牧師引言後帶會眾齊聲祈禱)

-會眾

至聖、慈悲的上帝，阮欲專心仰望祢，總是，阮承認阮常常作沒到。阮違逆(ui-keh)祢的教示與法度；致到因為阮的罪受傷，阮求祢醫治阮的傷痕，洗清阮的污穢。阮懇求祢憐憫阮所遭遇的困苦，在黑暗裡用真光照阮，互阮復原；求祢賜聖神的氣力，用阮做祢的器具，來榮光祢，用歡喜感恩來見證祢的慈愛和信實。願阮充滿聖神的氣力，倘做祢善良忠心的百姓。阮祈禱是倚靠愛阮、憐憫阮、不時扶持阮的救主耶穌基督的名。阿們。

會眾各自靜默祈禱

赦罪的恩言 Assurance of Pardon

-林興隆牧師

(牧師宣告後起立同唱「榮耀頌」) #388 Gloria Patri

「榮耀頌」 「榮光歸聖父上帝，榮光聖子聖神，三位一體，昔在的，現在在的，將來亦永遠在的，無窮無盡。阿們，阿們。」

互相請安 Passing Peace

-會眾

(請坐下)

恭受上帝的話語

We Listen to the Word of God

聖經 Scripture Readings

-周懿德

馬可福音 10: 35-45 (新約第 52 頁)

馬可福音 10: 35-45 (新約第 52 頁)

10:35 西庇太的子雅各及約翰就近，來給伊講：「先生啊，見若阮所對你求的，愛你給阮行伊。」

10:36 伊就給伊講：「愛我給恁行甚麼啊？」

10:37 伊給伊講：「准阮佇你的榮光，一個坐你的正旁，一個坐你的倒旁。」

10:38 若是耶穌給伊講：「恁所求的恁唔知。我所飲的杯，恁會飲嗎？我所受的洗，恁會受嗎？」

10:39 伊講：「會。」伊給伊講：「我所飲的杯，恁欲飲伊；我所受的洗，恁欲受伊；

10:40 總是坐我的正旁倒旁，唔是我會通互人，獨獨為著甚麼人備辦的，就互伊。」
10:41 十個學生聽見，就受氣雅各及約翰。
10:42 耶穌叫^佢來，給^佢講：「恁知，外邦所尊做人君的，做主來治理^佢，^佢的大人管轄^佢。
10:43 獨獨恁中間，唔是按呢。恁中間，愛做大的，欲做恁的差用；
10:44 恁中間，愛做頭的，欲做眾人的奴僕。
10:45 因為人子到，唔是欲差用人，是欲互人差用，閣獻伊的生命來贖回多多人。」
讀經者：這是上帝的話 **會眾應：感謝上帝**

講道 Sermon

「甘願做憨人」

林哲陽牧師

(請起立)

聖詩 Hymn #31

「天父疼咱世間眾人」

-會眾

1. 天父疼咱世間眾人，賞賜獨生聖子，拯救、贖回，顯明疼痛，天父實在是疼。
【複歌】天父上帝真正是疼，連我也得祂疼；赦我一切污穢罪過，天父上帝是疼。
2. 雖然我有罪過極重，悖逆天父聖名，做主對敵是我此人，猶久祂也是疼。【複歌】
3. 聖子耶穌釘十字架，替咱受苦慘死，是為著咱，贖咱罪債，祂疼親像按呢。【複歌】
4. 天父疼痛即深即大，眾人應該識祂；著緊緊來，大家近倚，得救著趁此時。【複歌】

回應上帝的話

We Response to the Word of God

信仰告白 Confession of Faith - The Apostels' Creed

-會眾

使徒信經：我信上帝，全能的父，創造天地的主宰。我信耶穌基督，上帝的獨生子，咱的主。祂由聖神投胎，由在室女馬利亞出世；在本丟彼拉多任內受苦，釘十字架，死，埋葬，落陰府；第三日由死人中復活，升天，今坐在全能的父上帝大傍；祂要自彼再來審判活人及死人。我信聖神。我信聖，共同的教會，聖徒的相通，罪的赦免；肉體的復活；永遠的活命。阿們。

(請坐下)

祈禱 Pastoral Prayer and the Lord's Prayer

-林興隆牧師

啟：恁的心著仰望

會眾應：阮的心仰望上帝

(牧師祈禱後，會眾齊聲以主禱文結束)

-會眾

主禱文：阮在天裡的父，願祢的名聖，祢的國臨到，祢的旨意得成，在地裡親像在天裡。阮的日食今仔日給阮；赦免阮的辜負，親像阮也有赦免辜負阮的人。勿得導阮入於試，著救阮脫離彼個惡的。因為國、權能，榮光，攏是祢所有，代代無盡。阿們。

Hear our prayer, O Lord 主，聽阮祈禱 (x3) 賞賜阮平安，阿們

-會眾

報告 Announcement

奉獻的祈禱 Prayer of Dedication

-李惠仁 林慧玲

(請起立)

聖詩 Hymn #386 「天下萬邦、萬國、萬民」

-會眾

1. 天下萬邦、萬國、萬民 敬拜上帝，父、子、聖神，
謳唸三位一體上帝，尊名流傳直到萬世。 阿們。

差遣、祝禱 Charge and Benediction

-林哲陽牧師

阿門頌 Amen Song

(請坐下)

殿樂靜默祈禱 Postlude and Silent Prayer

事奉交誼 Fellowship and Service Begin

事工分攤表

事工	司會	司琴	讀經	講道	司獻招待	直播組	週一成人主日學	週二查經	週三晚禱
4/3	張美珠	黃春鳳	周懿德	林哲陽	李惠仁 林慧玲	林熊澄 張淑貞	林哲陽 (4/4) 8:00 pm-9:00 pm 馬太福音 第八講	廖武輝 (4/5) 10:30 am-12:00 pm 以賽亞書 第 52 章	林興隆 (4/6) 8:00 pm-8:30 pm
4/10	李素鳳	劉芳竹	陳雨辛	梁哲懋	廖武輝 林智瓊	廖武輝 林智瓊	林哲陽 (4/11) 8:00 pm-9:00 pm 馬太福音 第九講	林興隆	李惠仁 (4/13) 8:00 pm-8:30 pm

本月輪值同工：廖武輝，五月輪值同工：林熊澄。

消息交通

- 3/27 週日參與: 實體 20 人，線上 14 人， 3/29 週二查經: 13 人， 3/30 週三晚禱: 6 人。
- 3/27 經常奉獻: \$6,170 & 烏克蘭救濟基金: \$1,500。奉獻請逕寄淑貞姐：Mrs. Sue Lin 38 Park St. Apt. #4D, Florham Park, NJ 07932
- 成人主日學每週一晚 8:00 pm ~ 9:00 pm，仍繼續由哲陽牧師主講，預計至四月底結束，敬請踴躍參與。
- 週二查經班，10:30 am-12:00 pm，仍採網上聚會，本季進程為查「以賽亞書」40-55 章。
- 訂於 5/15 主日崇拜後，於 12:00 pm 於教會開長執會，歡迎本會會員參加。
- 請響應美國長老教會總會，呼籲為支持烏克蘭人的緊急救濟。